

康諾是一小伐木業居留區。位於簽文以東廿五哩。接續處非官方報告。約有卅餘兒童染受百日咳症。依然往看棒球比賽及電影。三歲男孩洛隆係在本處聖馬利醫院殞命。

Pilocarpine

華盛頓。九月一日美聯社電。杜魯門總統爲紐約碼頭工人拒絕起卸運俄國貨物。昨日對記者云。碼頭工人會不能斷定美國之外交政策。對如何處置此情形。杜魯門云。遇情形過分嚴重。政府將有應付辦法。

啟者克近埠勝利昌記雜碎館之全盤生意係由林昌頂與鄭榮勝備價承受訂於九月二日交易清楚倘中西人士與勝利昌記雜碎館有數目驟轉未清者請預早到去理妥一經交易之後所有舊欠帳項概與承頂人無涉特此聲明以免後論

鄭榮勝預啟

◎六個房住宅出賣

六房間住宅連一部份傢私出賣取價
五十大元如意者面議或由電話接洽
亦可 片打街東門牌八百八十七號
電話 HA. 2493 R

車名 CHEVROLET 載重半噸。
 寧千九百卅壹年製造。各件完備。
 價錢相宜。僑梓如意請在電話商量。
 電話 GLENBURN 0850

本店生意暢旺。地點適中。今因志圖別業。愿將全盤生意出賣。如意者請來面議。

彼云：若總統及國務部。另有
比報章所發表之言論較確定之表示

KWONG MAN SANG & CO.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

再發市

肥壯萬年青 又辦到

LEE KAR SHONG
P.O. Box 795 Vernon, B.C.

穩臨土產鮮瓜菜上市
 老身上灰冬瓜
 雷公作！苦瓜
 靚嫩！！毛瓜
 鮮嫩！！豉仔
 厚肉！！青椒
 大小交易 一律歡迎
 所有寄費 買者自理

MORLEY CO. LTD.
552 FISGARD ST. P.O. Box 1164 VICTORIA, B.C.

◎永利威史國公到步

大幫

新到

生晒枝干
魚皮花生
南乳花生
咸脆花生
白肉花生
和味龍虱

瓜苦·蹄馬·笋竹

新到
文讀本
四冊
四元

循序英文讀本 四冊 四元五角五
成功百訣二毫
百年一覺二毫五
品花寶鑑壹元二
婦女衛生寶鑑六毫
婦女運動的新路二毛五
新中國的勞動英雄三毛五
自我批評實例 三毛五
文藝小說處女的心弦八毛
神怪小說集三毛五 美味求真四毛
新婦女世界六毛 人生小諷刺壹元
戰後世界新形紀要三毛五
最新兵器與將來戰爭一毛五
新法兒童中國遊記 四冊 六毛五

79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
PHONE 584-5845 PA. 5845

新到
頂厚冬菇
大江瑤柱
上市

278	136
478	SF5
38	800
31	324
927	
60	
60	
36	

Watson 活神超等人絲背心或短褲每件一圓半
Watson 活神超等人絲無袖衫連短褲每套二元五
 說白人絲笠巴褲頭短褲或背心 每件壹元三五
 說白人絲無袖衫連短褲 每套貳元二五
 等白人絲笠巴褲頭短褲或背心 每件 九毛五
 短袖薄內衫或內褲每件壹元三毛五
 短袖衫連短褲 每套二元二五
 各色男絲襪 每對 八毛五

▲**越時小衫**▼
 身乃郎絲小衫白色、灰色 每件八元五
 雪白竹紗紡小衫 每件四元半
 各色甲不典小衫 每件八元九五
 中國各色純絲光身緞小衫每件十五元

餐館用衣
 旅館用衣
 其他蘇杭
 雜貨甚多
 目錄印便
 歡迎取閱

HING SANG HONG
441 1/2 MAIN ST. VANCOUVER, B.C.

毒蛇。蜈蚣。煉成膏。逢風驅逐。逢痛立止。逢瘡必癒。
 逢腫消癢。風濕骨痛。限期貼十分鐘久。其痛立
 止。如若不然。原銀奉回。

瘰癧消痔丸	壹料拾圓	佳偶香索	一打六圓
瘰癧消痔丸	壹料拾圓	燃花戀情索	一打六圓
陽痿救星丸	壹料拾圓	戀花抗陽露	一樽二圓
胃病氣痛丸	一料四圓	長期抗戰露	一樽壹圓
各種肚痛丸	一料四圓	頑癬掃光水	一樽二圓
鋪尿搜毒丸	一打三圓	皮膚濕毒膏	一盒二圓
花柳搜丸	壹料四圓	陰疽漏和膏	一貼三圓
內傷吐血丸	一服五圓	發瘡吊瘡膏	一貼四圓
昇月搜毒丸	一服五圓	惡毒大瘡膏	一貼五圓
風癰抽筋丸	一服五圓	化痰止咳露	一樽四圓
跌打還魂丸	一服五圓	參茸玉桂	時價
跌打健胞丸	一服五圓		

外科醫生 韓慶復 兼 天主堂 司理

GIM LEE YUEN HING KE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone.....MA. 9743

北江冬菇 各種名茶
厚身花菇 合時醬料
北江香辛 罐頭食品
天字草蓀 鮮明藥材
靚大榆耳 參茸補品
淨絲燕窩 大金錢龜



「躍市砵」
為加拿大最好
之香煙

風行南北美洲 擁有讀者萬千

風雨前夕的台灣.....羅崗
 來亞動亂與華僑.....胡翊
 聯的黃金.....海倫
 國的王國！台灣.....紅山
 成功的機會.....寒爵
 什麼會地震？.....劉芳
 結縈的性變態.....小仲
 六口增加了的香港.....葉鈞
 國名鬼錄.....葉芬
 紅綃

歡迎直接長期訂閱
 全年連郵二元七角半

Chinese in America
 501 Main Street
 Vancouver, B.C. Canada
 Tel. PA. 1728

◎中國洪門民治黨駐加國總支部通告

爲通告事。照得新曆九月一日。廼本黨於民國卅五年正名「中國洪門
民治黨」。第四週年紀念日。又夏曆吉月廿五日（即新曆九月吉日）
（廼我五祖創盟立會。號召天下豪俊。領導民衆。在龍虎山起
義。作復興運動之良辰。仰我駐加屬洪門各機關。於該兩日。一律
高升黨旗。及開會慶祝紀念。表揚我洪門衆持民族觀念。具不屈不
撓之復國奮鬥大無畏精神。俾與日月同光。以銘不忘。謹此預告。
希爲知照。右通告
中國洪門民治黨駐加國各級黨部暨洪門機關

中華民國三十九年八月十日

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之白
紙出賣價錢相宜如意者請來面商